



REDACCION Y ADMINISTRACIÓN

Plaza de Cervantes, número 5,
donde se dirigirá toda la correspondencia. No se devuelven originales.

NUEVA ILLICE

SUSCRIPCIÓN

Elche, un mes. 0'25 pts.
Resto de España, trimestre. 1'00 pts.
Extranjero, trimestre 1'50 pts.
Número suelto, 6000 céntimos

Revista Semanal, Órgano de la Agrupación Cultural JUVENILIA

Director: P. Pastor Maciá.

Administrador: F. Espinosa Gómez

ATENEO

Se convoca a los señores que componen la Comisión nombrada para organización del Ateneo, a una reunión que se celebrará esta tarde a las dos en la casa social de «Juvenilia», plaza de Cervantes.

Rogamos encarecidamente su asistencia a todos los señores que componen la Comisión, por haber de tratarse asuntos de importancia.

DEL ATENEO

LA CASA SOCIAL

A la hora en que escribimos estas líneas, no ha conseguido aún la Comisión gestora del Ateneo, a pesar de sus activas gestiones, encontrar edificio adecuado para albergar la entidad en formación.

Con hondo sentimiento escribimos lo que antecede. Sería lamentable que una idea generosa, noble, elevada, una idea que enaltecería el nombre de Elche, que mejoraría el nivel intelectual de nuestros conciudadanos, que prestaría con profusión los medios de cultivar en inteligencia a los obreros que por dificultades económicas no pueden hoy realizarlo, fracasara por no encontrar un propietario patriota y desinteresado que quisiera alquilar un inmueble con las condiciones necesarias.

Y sería más de deplorar en esta ocasión, ya que, de las diferentes veces que se ha intentado unir a las Sociedades Artísticas, solo ahora ha podido conseguirse. Solo ahora se ha logrado su conformidad, y se han realizado de completo acuerdo los trabajos de reglamentación y acoplamiento, que han exigido de las

Comisiones nombradas grandes sacrificios y desvelos que inutiliza la dificultad surgida si no se encuentra modo de solucionarla.

Por todo esto consideramos un deber sagrado hacer un nuevo llamamiento a quienes puedan contribuir a salvar este tropiezo, y reproducimos lo que escribíamos hace dos números sobre este mismo asunto:

¿No hay entre los propietarios de Elche, quien, poseyendo un inmueble aprovechable, quiera favorecer esta iniciativa generosa y altruista?

La Comisión gestora solicita el apoyo de los hombres de buena voluntad, para solventar este asunto, que puede impedir la constitución del Ateneo.

EL SEÑORITQUIN

Orgullosa pasea su figura juncal,
siempre el puro en la boca y en la mano, el bastón;
rebosa por los cuatro costados presunción
convencido de que es todo un ser especial.

Del templo del saber se figura puntal,
cuando solo es tarugo chabacano y ramplón.
Y es en este Narciso prenda de alto blasón
tener por su inferior a todo ente social.

Presuntuoso y fatuo, engreído y pedante,
a quien no le acomoda lo tacha de ignorante
con aquella esadía que en él es proverbial.

Y es este nuestro héroe quien lo mismo atropella
bien de la Ortografía la moral pulcra y bella,
como la ortografía de la bella Moral.

ferranc

Molino

DE LAS

DOS MUELAS

— DE —

FERRANDEZ Y COMPAÑIA

Se muele pronto y bien

TRISTES RECUERDOS

En memoria de mi queridísima abuelita, en el 4.º aniversario de su muerte.

Era un día de Noviembre, gris, aborascado, lluvioso... densos y negros nubarrones cubrían al rey de los espacios, no dejando que luciera sus deradas galas.

Las vocingleras campanas de mi parroquia, que tantas veces magnifiqué por sus argentados y cristalinos sonos, me parecían más tristes, más lúgubres, más apagados que nunca.

Era este día, cuando mi abuelita en sus postrimerias, cep los ojos que iban poco a poco vidriándose, me miraba como diciendo que pronto, muy pronto dejaría de verme, pues ya pertenecería a otro mundo.

Y así sucedió. Ella fuese para siempre, para jamás volver, no pudo desatanzarse de las huesudas manos de la Implacable...

¡Cuántos recuerdos, afluyen a mi imaginación, al emborronar estas albas cuartillas!...

Aquellas tiernas veladas de las crudas noches invernales, jamás retornarán; aquellas, en que nos reuníamos ella y yo alrededor del fogón.

Mientras yo—que era un rapaz—, contemplaba con embeleso su nevada cabellera y los ojillos al través de las gafas, sus inseparables compañeras, iba contándome con plañidera vez, aquellos cuentos de brujas, hadas, gnomos, princesas, palacios de cristal, bosques encantados, alazanes briosos que

recorrían el espacio como si tuviesen alas, que nunca olvidaré y que eran interrumpidos de cuando en cuando, por el tamborilear del agua, al caer de la tejada al canalón y el chisporrotear de los maderos de la fogata, y luego, nuevamente la vez blanda y melodiosa de la *yaya*, principiaba a contar, lo que su imaginación iba hilvanando, hasta que el sueño se encargaba, de hacerme cerrar poco a poco los ojos.

¡Pobre abuelita! ¡Tan buena y tan virtuosa! Nunca, jamás podré olvidar lo mucho que me quisistes.

f. Espinosa Gómez

Intento de evasión

Sobre las 9 horas de la noche del sábado 21 del actual, intentaron evadirse de la Cárcel de este partido los presos Juan López Martínez, Jaime Gil Rodríguez y Antonio Fernández Santiago, los que se hallaban a disposición de este Juzgado por delitos de alguna importancia.

Para lograr la salida rompieron con las asas de una sartén parte del muro de la pieza superior de la prisión y en el sitio destinado a retrete, no pudiendo escaparse por el mucho espesor de la pared y ser ésta de sillería muy gruesa.

Otros dos reclusos que se hallaban en la misma pieza, no parece hayan intervenido en el hecho, y uno de ellos presentaba señales de tentativa de estrangulación por parte del Fernández, al querer gritar y oponerse al escape.

El Vigilante de servicio Sr. Martín, ha tenido buena suerte esta vez, pues los socios del Hotel Altamira no le quisieron mal y le dejaron salir sano y salvo de su aventura.

Para los patronos

Especialidad en tinta para marcar suelas, violeta y verde, con su dosis de glicerina.
Precio: UNA peseta litro.

Representante en Elche, Salvador Ferrández Torres. Plaza 1.º de Mayo, 9.

Traducciones

Los dos hermanos

Cuando Jerusalem era todavía un campo laborado, dos hermanos poseían la parte del terreno donde se eleva hoy el templo. Uno de estos hermanos era casado y tenía varios hijos; el otro vivía solo, y de acuerdo los dos cultivaban el campo que habían heredado de su madre. Llegó el tiempo de la cosecha, los dos hermanos liaron sus haces, e hicieron dos montones que dejaron sobre el campo.

Durante la noche, uno de los dos hermanos, el que no era casado, tuvo un buen pensamiento; se dijo: «Mi hermano tiene una mujer y niños que mantener, y no es justo que mi parte sea tan grande como la suya; vamos, tomemos de mi montón algunos haces que yo añadiré secretamente en los suyos, él no se apercebirá y no podrá de este modo rehusarlo». Y tal como lo había pensado lo hizo.

La misma noche, el otro hermano se despertó y dijo a su mujer: «Mi hermano es joven, vive solo y sin compañía, no tiene a nadie para asistirle en su trabajo y consolarle en sus fatigas, no es justo que nosotros tomemos del campo comun tantos haces como él; levantémonos y llevemos secretamente a su montón un cierto número de haces; él no se apercebirá y no podrá así rehusarlos».

Al día siguiente, cada uno de los dos hermanos se dirigió al campo, y fueron bien sorprendidos de ver que los montones estaban siempre iguales. Ni el uno, ni el otro podían interiormente darse cuenta de este prodigio. Hicieron lo mismo durante varias noches seguidas; pero, como cada uno de ellos llevaba al montón de su hermano el mismo número de haces los montones quedaban siempre iguales, hasta que una noche, puestos los dos de centinela, para profundizar la causa de este milagro, se encontraron llevando cada uno los haces que se destinaban mutuamente.

Pues el lugar donde un tan buen pensamiento llegaba a un tiempo y tan perseveradamente a dos hombres debía ser un sitio agradable a Dios; y los hombres lo bendicieron y lo escogieron para edificar una casa de Dios.

Lamartine

Por la traducción

JOSE ROMAN ORTS

Valencia, Octubre 1916

DE TEATROS

Teatro Llorente

La inauguración de la temporada en este lindo teatro, esta anunciada para el próximo miércoles, 1.º de Noviembre, con el debut de una compañía dramática en que figuran la aplaudida primera actriz Cecilia Salazar, el distinguido actor Carlos Salazar y los notables aficionados de esta localidad Manuel Serrano Orts y Ramón Martínez.

Se representará el hermosísimo drama religioso-fantástico, del gran poeta D. José Zorrilla, titulado D. Juan Tenorio.

Salón Moderno

Conchita Suarez, debutó, por fin, el pasado sábado y la verdad sea dicha, al público no le convenció.

Lo mismo podemos escribir de La Madrileñita, cuyo nombre en diminutivo no nos explicamos, ya que se trata de una mujer que requiere mas bien nombrarse con aumentativo.

Soñes, es un verdadero artista, digno de los aplausos que se le tributaron en cuantas secciones tomó parte.

Este, hace de su cuerpo diabluras, cosas nunca vistas parece que la armazón de su cuerpo sea de goma.

Vaya pues, nuestro aplauso a tan valioso artista.

El martes, celebrese una función a beneficio de la murga Los Cartagos los cuales hicieron todo lo que sabían y un poquito más. También en honor de los beneficiados trabajaron nuestros paisanitos Faustino Oncina y la simpática Teresita Soler.

El miércoles representación de «Den Juan Tenorio», por una aplaudida compañía.

Kursaal

Desde el pasado jueves, principió a efectuarse función diaria, con la proyección de la película en quince series «Lucie o la hija del Circo».

Para mañana lunes estreno de la magnífica ópera cinematográfica «Cristus», que se terminará de proyectar el miércoles.

Para muy en breve, debut de la notabilísima compañía cómico-dramática que dirige el eminente actor Jaime Borrás y en la que figura la aplaudida primera actriz Señorita Enriqueta Palma.

El jueves debutó la coupletista Carmen la Morucha, que no ha satisfecho al respetable.

UN CUENTO DE VIEJAS

Para la bella escritora
illicitana, Violeta.

He aquí el recuerdo de un cuento de viejas
contado al rescoldo y en noche de invierno
para que unos niños de rubias guedejas,
durmieren sumisos al calor materno.
Una anciana debil salmodiaba el cuento.
Un viejo marino callado fumaba.
Y fuera, en la nieve, plácido y hambriento
un lobo agorero celoso aullaba.
El cierzo silbaba en la solitaria
quietud de la noche, cualdebil lamento.
La anciana se signa, reza una plegaria
y trémula y queda comienza su cuento.
«Era una comarca y en ella un castillo,
de almenadas torres y adusta silueta.
Y un príncipe joven que era su caudillo,
que era su caudillo y era su poeta.
Y de este monarca que nunca reía
las locas piruetas del rojo bufon,
las viejas leyendas, dicen que tenía
un amor oculto, dentro el corazón.
Muy sabios doctores de países lejanos
su melancolía quisieron curar;
pálidas doncellas, bíblicos ancianos
más ninguno de ellos consiguió acertar.
El príncipe joven de amores moría...
Los sabios doctores a su hogar volvieron
sin hallar la cura... Más he aquí que un día ..
La anciana se calla. Los niños durmieron
sobre su regazo. El viejo fumaba.
El viento seguía su eterno lamento.
Y fuera en la nieve plácido y hambriento,
un lobo agorero celo o aullaba.

Pedro Ruiz

En Lorca y Septiembre 1916.

APUNTE

Al joven «paisajista» Juan Orts Román

Asunto, el mar; hora, la del crepúsculo de la tar-
de. El mar está tranquilo como el fondo de una
conciencia virgen. Esmaltan la superficie los riza-
dos copos de las mansas ondas que, rosados por el
sol muriente, semejan pinceladas de luz en el cua-
dro. Desde el mirador de la torre del balneario,
veo pasar, a poca distancia de la playa, una lan-
cha ligera, que, con la blanca vela al viento des-
plegada, camina rauda, decidida, triunfal. Y oigo

la amena charla de los pasajeros que van en la
gentil velera, entre los que se destaca la arrogante
silueta de un joven cuya seguridad y firmeza de ex-
presión, mi atención subyuga... Pero la nave pasa,
se aleja, se pierde a mi vista y entonces me la ima-
gino como ave blanca que vuela en busca del repo-
so de su nido, donde le espera con ansias de amor,
la predilecta compañera de su vida.

Han pasado los días; y aquel arrogante pasajero
de la blanca nave que por un momento cautivara
mi atención, se dispone, con el bajal de su claro en-
tendimiento, a cruzar el mar alborotado de la vida,
desplegada al viento la blanca vela de su fé en el
triumfo, abriéndose paso a través de los vientos y
las ondas, a merced de la potente luz de su privile-
giada inteligencia...

Y desde el mirador de mi castillo de ilusión me
le imagino como aquel ave que vuela rauda, seguro
del arribo feliz al reposo de un nido donde, ¡ay!
¿Le esperará amorosa la compañera predilecta de su
vida?

Luísa Vélez Samper

Archivo illicitano

Progresá notablemente la organización de este servicio
que enaltece a «Juvenilia» y que prestará utilísimos servi-
cios a la cultura illicitana.

Hasta ahora, el «Archive illicitano» comprende, respecto
a Prensa, las colecciones completas de «La Semana»,
(cuatro tomos) «La Acción», «La voz de la verdad», «La
Razón», «La Defensa», (dos tomos), «Liberación», «Traba-
jo», (dos tomos), «Nueva Illice», (tres tomos), «El Pueblo de
Elche», «Gente Nueva», «La Araña», «El Bous» (segunda
época), «La Libertad» (dos tomos), «El Fomento», «La Se-
mana Literaria» y «El Crepúsculo» (un tomo).

Desearnos completar este servicio; y para ello acudimos
públicamente a aquellos de nuestros paisanos que puedan
contribuir a este fin, rogándoles nos proporcionen los nú-
meros que puedan de los periódicos que nos faltan por se-
leccionar.

En esta sección daremos cuenta de los números que nos
faltan y de los donativos que se nos hagan.

Faltan:

De «La Libertad» (primera época) los números 2, 3, 5,
6, 7, 10, 12, 13, 16, 18, 19, 21, 22, 27, 29, 42, 43, 44 y 45
segunda época los números 280, 261, 264, 267, 269, 282 y
297.

De «El Bous» todos los números de la primera época.

De «El Buzón» el número 10.

De «Justicia» los números 2, 3, 4, 6 al 10 y 12 al final.

De «La Perla» los números 1 al 7 y 9 al final.

De «Heraldo de Elche» los números 1 al 20, 22, 24 al 25
y 27 al final.

De «La Industria y el Pueblo» el número 5.

De «El Crepúsculo» los números 25 al final.

De «La voz del pueblo» los números 1 al 13, 15 al 20, 23
24, 26 al 36 y 38 al final.



Nuestro queridísimo amigo y colaborador el fecundo poeta José Peral Vicente ha regalado, para nuestro Archivo, cinco números de «La voz del pueblo».

También nuestro paisano y amigo D. José García Valero, residente en Saulúcar de Barrameda, nos ha enviado uno de los dos números que nos faltaban para la colección de «La Industria y el Pueblo».

Testimoniamos a ambos donantes nuestro sincero agradecimiento.

CUPÓN-REGALO ALMANAQUES DE PARED

--- GRATIS ---

Todo nuestro lector puede obtener un hermoso y artístico calendario de pared, con su taso correspondiente, que llamará la atención en toda España por su elegante y original confección.

Basta encargar en esta administración una ampliación del modelo que tanto éxito ha alcanzado y que es de 30 x 40 centímetros, sobre elegante cartulina Bristol de 50 x 65, hecha por los acreditados talleres de J. LUQUE, de Madrid.

Esta ampliación se confeccionará por sólo 3'95, gaste solamente del reteque del trabajo y como esta oferta es excepcional, no precisa reunir diez cupones. Debe presentarse solamente el que se inserta más abajo, y se advierte que los pedidos solo se admitirán del 20 de Octubre al 4 de Noviembre de 1916, teniendo en cuenta que todo encargo hecho con fecha anterior o posterior a la señalada deberá hacerse presentando los diez cupones y no tendrá derecho al regalo del calendario.

Como de costumbre, toda ampliación de grupo aumentará una peseta por cada persona que exceda de una.

ESTE SOLO CUPÓN
y 3'95 da derecho a una ampliación de
nuestra oferta y a un hermoso almanaque de nuestro regalo. : : : :

FOOT--BALL

Hoy a las siete y media de la mañana, se celebrará en el nuevo campo del «Estrella» un partido amistoso entre el primer team infantil del «Lucentum» de Alicante y el primero del «Estrella» de esta localidad.

Dada la valía de los jugadores, esperamos que sea un interesante partido.



A las nueve y media se jugará un interesante partido entre los equipos infantiles del «Sporting» (selesianos) de Alicante y «Estrella» de esta, en el campo del último.

G. O. H. L.

GRAVE DENUNCIA

Se ha quejado a nuestra Redacción un labrador llamado Vicente Irlés Martínez, de la Hoya, de que ha sido perseguido y cacheado más de una vez por agentes de la autoridad, mandados por D. Vicente Alonso Pérez, hijo del Alcalde, debido a asuntos particulares y sin motivo alguno. Una de las veces le fueron rotos al Irlés por los Municipales varios recibos que llevaba en sus bolsillos; y estuvo dos veces en calandura sin causa justificada.

Nosotros llamamos la atención de las Autoridades para que acaben estas coacciones, en beneficio de la seguridad personal y eviten disgustos en lo sucesivo que pudieran ser de importancia.

¿Seremos atendidos?...

“JUVENILIA”

Sección de Bellas Artes

CLASE DE DIBUJO DE FIGURA

Estará abierta todas las noches de seis y media a ocho en el local de esta Sociedad, Plaza de Cervantes número 5, segundo, la clase de dibujo de figura que tan acertadamente dirige el inteligentísimo profesor D. Mariano Antón Serra.

Lea V. “España”

OBSEQUIO

El acreditado librero de Madrid D. Melchor García, ha tenido la atención de regalar con destino a nuestra Asociación un ejemplar del hermoso libro de Emilio Carrere «Los ojos de la diablesa».

Agradecemos la generosa acción del señor García, a quien expresamos nuestro agradecimiento; y participamos a nuestros lectores que la importante casa donante, domiciliada en Madrid, San Bernardo, 26, publica muy a menudo Boletines Bibliográficos que envía gratuitamente a quien los solicite.

De la Cartera

Víctima de cruel y rápida enfermedad, dejó de existir el pasado jueves el simpático peluquero de esta localidad, Joaquín Fuentes.

Gavira, como vulgarmente le llamaban todos, gozaba de simpatías generales, lo mismo en la clase pudiente, que en la obrera.

El sepelio, verificado en la tarde del mismo día, fué una verdadera manifestación de duelo.

Reciba su familia, nuestro más sentido pésame.



De Salamanca, donde posee un importante establecimiento de alpargatas, ha llegado la distinguida señora Viuda de D. Enrique Madruga, suscriptora de nuestra revista.

Bienvenida y feliz estancia en esta tierra le deseamos.



El jueves y en la Iglesia de Santa María, se unieron con los indisolubles lazos del matrimonio, la simpática y agraciada Srta. Dolores Marco, con nuestro muy querido amigo Juan Leguey.

A los recién casados, deseamos una eterna luna de miel y grandes prosperidades en su nuevo estado.



Hoy saldrá una estudiantina compuesta por varios coristas del «Clavé», a postular para el obrero José Bautista Guillén (a) Pichó, que se encuentra desde hace bastantes días, padeciendo una afección en la vista.



El último domingo, en celebración de su sexto aniversario, tuvo lugar en «Coro Progreso» una velada artístico-literaria en que se leyeron los trabajos premiados en reciente Certamen, originales de los jóvenes Francisco Botella Fuentes, Diego Maciá Pérez y José Serrano Campello.



Se desea un aprendiz que sepa leer y escribir. Darán razón en esta imprenta.

Gramófonos marca ODEON

El más sonoro de todos los aparatos conocidos hasta el día

Grandes novedades en discos impresionados por los mejores cantantes.

!!!EXITO!!! LAS GOLONDRINAS por Luis Almodóvar.

MARUXA por Pablo Gorgé.

En los discos ODEON, cantan las mejores artistas de variedades. La Raquel Meller, ¿Moreno? Torrérica, Candelaria Medina y Valder.

Representante y depósito en Elche: PEDRO PEREZ MARTOS.

Puerta Chica Salvador, 3.

Pedro Pérez Baeza

Unico taller de carruajes. Se pintan puertas, balcones, establecimientos, letreros, transparentes, muebles alegóricos. Se empapelan habitaciones, se pintan cuadros con vistas de Elche.

Especialidad en decorados de habitaciones, se presentan bocetos. Prontitud y economía.

Domicilio.—Barrio del Carmen, núm. 9

Banco de Cartagena

Capital: 10.000.000

Reserva: 1.600.000

CASA CENTRAL: MADRID

SUCURSALES

Cartagena, Murcia, Sevilla, Alicante, Huelva, Cadiz, Melilla, Lorca, La Unión, Aguilas, Orihuela, Cieza, Mazarrón, Caravaca, Hellin, Elche, Yecla y Totana.

Realiza toda clase de operaciones bancarias

SUCURSAL DE ELCHE

Horas de Caja de 9 a 13

J. TEROL ROMERO

San Fernando, 30.—ALICANTE

Consignaciones.—Embarques.—
Despachos de Aduana.—Transportes
directos y combinados de domicilio
domicilio.—Servicio especial para en-
argos en paquetes.

Agentes consignatarios en Barcelona:

DOMENECH - CERT, (S. A.)

Paseo de Celón, núm. 11

IMPRENTA, LIBRERIA Y ENCUADERNACIÓN

DE

José Aguiló Sánchez

Calle Canalejas, núm. 5.—ELCHE

Impresiones de lujo y económicas. Espe-
cialidad en trabajos comerciales. Encuader-
naciones desde las más económicas a las de
lujo. Gran surtido en libros escolares. Ulti-
mas novedades literarias y científicas. Sellos
de caucho e imprentillas

Depósito de la biblioteca RENACIMIENTO y de la
biblioteca JURÍDICO ADMINISTRATIVA

Shampooing Vegetal

esencias de todas clases, Agua Colonia,
Jabón en polvo.

Ventas al por mayor y menor
en Alicante: FRANCISCO GARCIA BRO-
TONS—Peluquería, Plaza Isabel II, 21

EN ELCHE

Sebastián Esteve Penalva
Peluquería «La Confianza», Calle Sagasta

NUEVA ILLICE

Laboratorio de análisis

DE

ORINAS

Este laboratorio se halla provisto de todos los reactivos y aparatos científicos modernos que aseguran la exactitud requerida por los análisis. El análisis de las orinas es indispensable para facilitar el diagnóstico, pronóstico y tratamiento de las enfermedades.

Odontálgico Coquillat

Depilium Bulbis

Remedio heroico para curar la carie de los dientes y muelas y curar sus dolores más intensos. Precio 0'75 pesetas.

Unico producto que extirpa el pelo o vello en cinco minutos, extirpando completamente la raíz, sin causar escozor ni irritación en la piel

GASTROVANADINA

Cura Estómago Intestinos y el Estreñimiento

Tónico digestivo, antigastrálgico y antiséptico que regulariza la digestión, cura la dispepsia ácida y flatulenta, la atonía gástrica, catarro de estómago e intestinos y el estreñimiento. Precio caja grande 2'50 pesetas. Caja pequeña 1'50 pesetas.

Callicida Coquillat

Dentófilo Infalible

Para el Babeo y Lombrices

Para extraer, sin dolor ni molestia, los CALLOS y DUREZAS de los pies :

Este medicamento hace reaparecer la baba. facilita la dentición y cura sus accidentes :

Laboratorio y Farmacia A. Coquillat

Calles Troneta y Anreliano Ibarra.